



## ANTICIPAZIONE DEGLI INDICI DEI PREZZI AL CONSUMO CITTA' DI FERRARA Maggio 2010 (dati provvisori)

La rilevazione dei prezzi al consumo effettuata mensilmente dai comuni capoluogo di provincia, ha lo scopo di rendere disponibile un ampio insieme di informazioni sui prezzi praticati a livello locale per gran parte di beni e servizi compresi in un paniere, che rappresenta il più fedelmente possibile i consumi delle famiglie nella loro globalità. La scelta dei prodotti "rappresentativi" viene effettuata dall'ISTAT, titolare della rilevazione, sulla base di informazioni provenienti da indagini allo scopo strutturate e da fonti statistiche ed amministrative esterne all'Istituto.

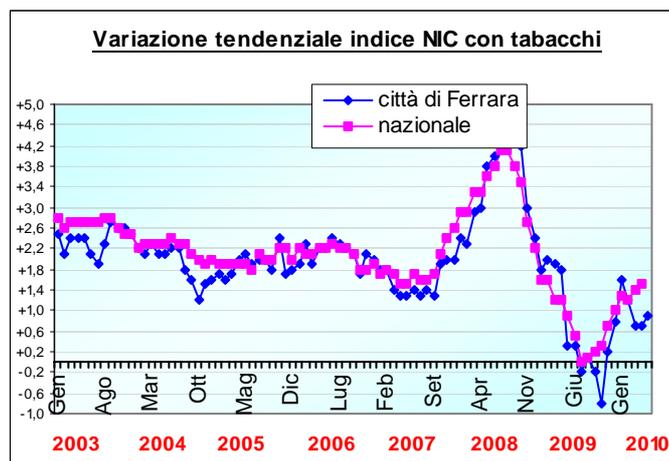
Il paniere consta di oltre 1.000 beni per ciascuno dei quali viene raccolta a livello locale una pluralità di quotazioni di prezzo che tiene conto delle caratteristiche del prodotto, della rete distributiva, delle abitudini di spesa. Tali quotazioni, elaborate con sistemi statistici stabiliti dall'Istituto Nazionale di Statistica, permettono di elaborare un indice principale denominato "NIC" (indice nazionale dei prezzi al consumo per l'intera collettività) e due indici satelliti denominati rispettivamente "FOI" (indice dei prezzi al consumo per le famiglie di operai ed impiegati) e "IPCA" (indice armonizzato comunitario).

Il "NIC" che misura le variazioni dei prezzi nel tempo di beni e servizi destinati al consumo finale di tutte le famiglie presenti sul territorio nazionale, è l'indice con maggior copertura e viene assunto come strumento per misurare l'inflazione in Italia e nelle varie città; il "FOI", che pure ha un impiego giuridico rilevante, viene utilizzato, tra l'altro, come misura per la disciplina delle locazioni e per gli adeguamenti dei canoni d'affitto.

Alla fine di ogni anno l'Istat ridefinisce il paniere, sulla base della verifica della rappresentatività dei prodotti presenti nella rilevazione, sostituendo quelli la cui diffusione risulta in declino con altri di più largo consumo.

Nel 2010 sono stati eliminati dal paniere la lampadina (non a risparmio energetico), i fiammiferi e la riparazione dell'orologio; i beni durevoli e gli affitti delle abitazioni, che fino all'anno 2009 venivano rilevati trimestralmente, dall'anno 2010 vengono tutti rilevati mensilmente.

A Ferrara, nel mese di maggio 2010, l'indice dei prezzi al consumo per l'intera collettività (NIC) con tabacchi è **diminuito** dello **0,3%** rispetto al mese precedente ed è **aumentato** dello **0,9%** rispetto allo stesso mese dell'anno precedente.



- **PRODOTTI ALIMENTARI, BEVANDE ANALCOLICHE:**<sup>(1)</sup> diminuzione dello 0,4% rispetto al mese precedente, dovuta, in particolare, ad un calo di prezzo, di: carni preparate e conservate, crostacei e molluschi freschi e surgelati, latte, derivati del latte, ortaggi e legumi freschi, patate, confetture, pasta, biscotti dolci, alimenti dietetici, olio di semi, frutta fresca, zucchero e dolcificanti, gelati e succhi di frutta. Rispetto allo stesso mese dell'anno precedente si segnalano le seguenti voci di prodotto diminuite oltre il 3%: patate (-26,1%), crostacei e molluschi freschi (-10%), frutta fresca (-9,5%), latte (-8,9%), burro (-4,7%), ortaggi e legumi freschi (-4,7%), olio di oliva (-4,2%), olio di semi (-3,7%), tè e infusi (-3,2%), derivati del latte (-3,1%).
- **BEVANDE ALCOLICHE E TABACCHI:** nessuna variazione complessiva del capitolo rispetto al mese precedente.

(1) I commenti relativi alle variazioni di prezzo vengono effettuati confrontando voci di prodotto (raggruppamenti di prodotti), in quanto non è consentito, in conformità a disposizioni Istat, scendere al dettaglio di singolo prodotto, trattandosi di dati provvisori.

- **ABBIGLIAMENTO E CALZATURE:** nessuna variazione complessiva del capitolo rispetto al mese precedente.

- **ABITAZIONE ACQUA ENERGIA E COMBUSTIBILI:** aumento dello 0,3% rispetto al mese precedente, dovuto ad un incremento di prezzo dei combustibili liquidi, delle spese condominiali e dei servizi di riparazione e manutenzione della casa. Rispetto al corrispondente mese dell'anno precedente si segnalano gli aumenti dei combustibili liquidi (+18,1%) e solidi (+4,7%), dell'acqua potabile (+4,8%) e dei servizi di riparazione e manutenzione della casa (+4,1%). L'energia elettrica risulta diminuita del 7,2% rispetto a maggio dell'anno precedente.

- **MOBILI ARTICOLI E SERVIZI PER LA CASA:** aumento dello 0,3% rispetto al mese precedente, dovuto soprattutto ad un incremento di prezzo di mobili ed altri articoli di arredamento, di grandi apparecchi elettrodomestici, della riparazione elettrodomestici, di utensili in plastica e di prodotti per la manutenzione della casa.

- **SERVIZI SANITARI E SPESE PER LA SALUTE:** diminuzione dello 0,1% rispetto al mese precedente, dovuta ad un calo di prezzo di alcuni medicinali.

- **TRASPORTI:** diminuzione dello 0,1% rispetto al mese precedente, dovuta, in particolare, ad un calo di prezzo dei trasporti aerei. Per contro si segnalano aumenti nei carburanti, nei servizi di trasloco e nei trasporti marittimi e per vie d'acqua interne. Rispetto allo stesso mese

dell'anno precedente si evidenziano, in particolare, gli aumenti di: benzina (+16,9%), altri carburanti (diesel e gpl, +18,1%) e trasporti ferroviari (+10,9%).

- **COMUNICAZIONI:** diminuzione dello 0,6% rispetto al mese precedente, dovuta ad un calo di prezzo di apparecchiature e materiale telefonico.

- **RICREAZIONE SPETTACOLI E CULTURA:** diminuzione dello 0,2% rispetto al mese precedente, dovuta ad un calo di prezzo dei pacchetti vacanza, di articoli di cartoleria, giornali, di giochi e giocattoli, di apparecchi fotografici e cinematografici e alimenti per animali. Per contro si evidenziano soprattutto gli aumenti degli impianti di risalita, degli stabilimenti balneari, di fiori e piante e dei cd e dvd da registrare.

- **ISTRUZIONE:** nessuna variazione del capitolo rispetto al mese precedente.

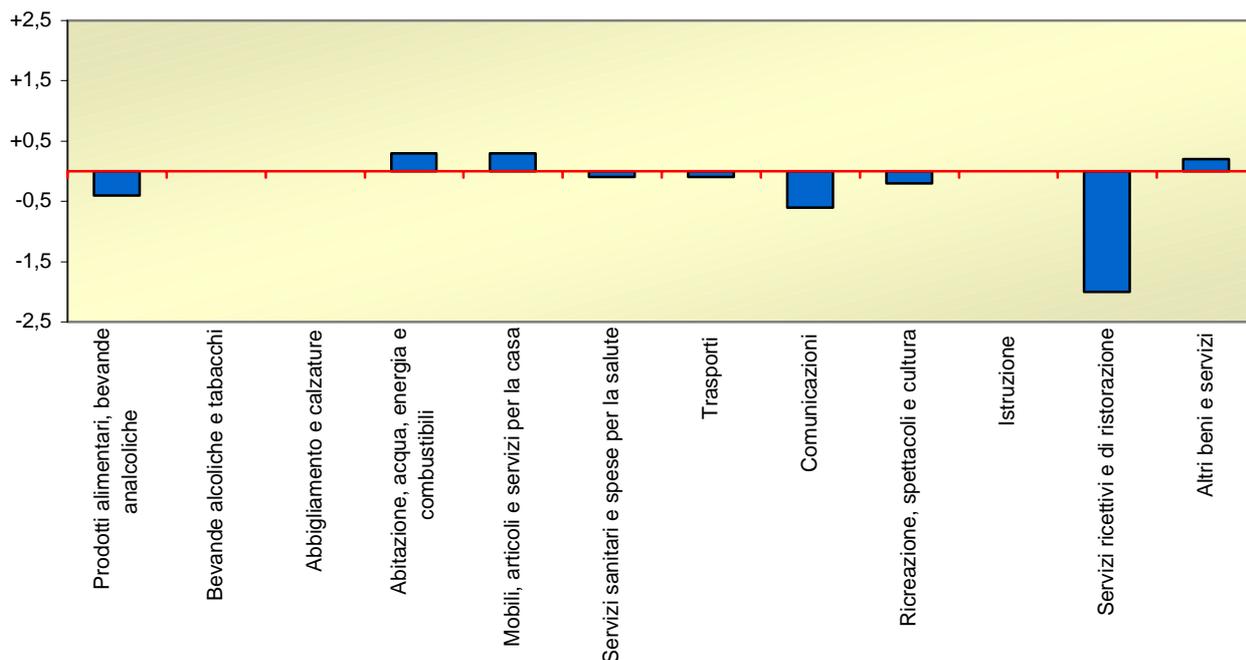
- **SERVIZI RICETTIVI E DI RISTORAZIONE:** diminuzione del 2% rispetto al mese precedente, dovuta ad un calo di prezzo della camera d'albergo. Al contrario si segnalano gli aumenti degli altri servizi di alloggio, dei prodotti di pasticceria e gastronomia, di alcune consumazioni al bar e del pasto al ristorante.

- **ALTRI BENI E SERVIZI:** aumento dello 0,2% rispetto al mese precedente, dovuto, in particolare, ad un incremento di prezzo dell'oro e di fotocopie e inserzioni. Rispetto allo stesso mese dell'anno precedente si evidenzia l'aumento del 22,1% dell'oreficeria.

**FERRARA – maggio 2010 (dati provvisori)**

CAPITOLI	INDICE PER L'INTERA COLLETTIVITA' (NIC)	
	Variazione %	
	rispetto al mese precedente	rispetto al corrispondente mese dell'anno precedente
Prodotti alimentari, bevande analcoliche	-0,4	-1,8
Bevande alcoliche e tabacchi	+0,0	+1,6
Abbigliamento e calzature	+0,0	+1,0
Abitazione, acqua, energia e combustibili	+0,3	+0,1
Mobili, articoli e servizi per la casa	+0,3	+1,2
Servizi sanitari e spese per la salute	-0,1	+0,1
Trasporti	-0,1	+5,1
Comunicazioni	-0,6	-2,7
Ricreazione, spettacoli e cultura	-0,2	+1,5
Istruzione	+0,0	+1,7
Servizi ricettivi e di ristorazione	-2,0	+0,0
Altri beni e servizi	+0,2	+1,5
<b>Indice generale</b>	<b>-0,3</b>	<b>+0,9</b>
<b>Indice generale al netto dei tabacchi</b>	<b>-0,3</b>	<b>+0,9</b>

**Variazione % rispetto al mese precedente dell'indice per l'intera collettività nazionale, per capitoli di spesa, città di Ferrara, mese di MAGGIO 2010**



**Indici NIC e FOI di Ferrara e variazioni rispetto al mese precedente e allo stesso mese dell'anno precedente** (dati provvisori relativamente all'ultimo mese, definitivi per i precedenti)

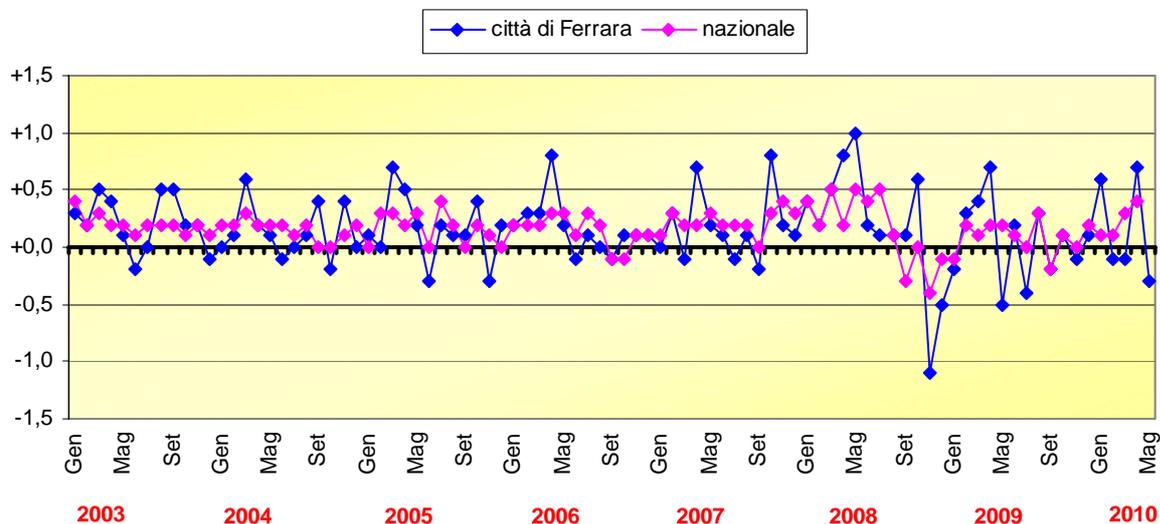
	INDICE NIC						INDICE FOI					
	CON TABACCHI			SENZA TABACCHI			CON TABACCHI			SENZA TABACCHI		
	Indice	var. % mese prec.	var. % mese anno prec.	Indice	var. % mese prec.	var. % mese anno prec.	Indice	var. % mese prec.	var. % mese anno prec.	Indice	var. % mese prec.	var. % mese anno prec.
<b>ANNO 2009</b>												
Gen	123,6	-0,2	+1,8	122,7	-0,2	+1,8	132,3	-0,2	+1,7	131,6	-0,2	+1,7
Feb	124,0	+0,3	+2,0	123,1	+0,3	+2,0	132,6	+0,2	+1,8	131,8	+0,2	+1,7
Mar	124,5	+0,4	+1,9	123,5	+0,3	+1,8	132,9	+0,2	+1,5	132,1	+0,2	+1,5
Apr	125,4	+0,7	+1,8	124,4	+0,7	+1,7	133,6	+0,5	+1,5	132,8	+0,5	+1,4
Mag	124,8	-0,5	+0,3	123,8	-0,5	+0,2	133,3	-0,2	+0,5	132,5	-0,2	+0,4
Giu	125,1	+0,2	+0,3	124,1	+0,2	+0,2	133,6	+0,2	+0,4	132,8	+0,2	+0,2
Lug	124,6	-0,4	-0,2	123,7	-0,3	-0,2	133,3	-0,2	-0,1	132,5	-0,2	-0,2
Ago	125,0	+0,3	+0,1	124,1	+0,3	+0,1	133,8	+0,4	+0,1	133,0	+0,4	+0,1
Set	124,7	-0,2	-0,2	123,8	-0,2	-0,2	133,3	-0,4	-0,2	132,6	-0,3	-0,2
Ott	124,8	+0,1	-0,8	123,9	+0,1	-0,8	-	-	-	-	-	-
Nov	124,7	-0,1	+0,2	123,8	-0,1	+0,2	-	-	-	-	-	-
Dic	124,8	+0,1	+0,8	123,8	+0,0	+0,7	-	-	-	-	-	-
<b>ANNO 2010</b>												
Gen	125,6	+0,6	+1,6	124,6	+0,6	+1,5	-	-	-	-	-	-
Feb	125,5	-0,1	+1,2	124,5	-0,1	+1,1	-	-	-	-	-	-
Mar	125,4	-0,1	+0,7	124,4	-0,1	+0,7	-	-	-	-	-	-
Apr	126,3	+0,7	+0,7	125,3	+0,7	+0,7	-	-	-	-	-	-
Mag	125,9	-0,3	+0,9	124,9	-0,3	+0,9	-	-	-	-	-	-

L'indice dei prezzi al consumo per le famiglie di operai e impiegati (FOI) non è più disponibile, in ambito locale, da ottobre 2009.

**Indici NIC e FOI nazionali e variazioni rispetto al mese precedente e allo stesso mese dell'anno precedente (dati definitivi)**

	INDICE NIC						INDICE FOI					
	CON TABACCHI			SENZA TABACCHI			CON TABACCHI			SENZA TABACCHI		
	Indice	var.% mese prec.	Var.% mese anno prec.	Indice	var.% mese prec.	Var.% mese anno prec.	Indice	var.% mese prec.	Var.% mese anno prec.	Indice	var.% mese prec.	Var.% mese anno prec.
<b>ANNO 2008</b>												
Gen	134,4	+0,4	+2,9	133,9	+0,4	+2,9	133,1	+0,3	+2,9	132,2	+0,3	+2,9
Feb	134,8	+0,2	+2,9	134,2	+0,2	+2,8	133,5	+0,2	+2,9	132,5	+0,2	+2,9
Mar	135,5	+0,5	+3,3	134,9	+0,5	+3,3	134,2	+0,5	+3,3	133,2	+0,5	+3,3
Apr	135,8	+0,2	+3,3	135,2	+0,2	+3,3	134,5	+0,2	+3,3	133,5	+0,2	+3,3
Mag	136,5	+0,5	+3,6	136,0	+0,6	+3,6	135,2	+0,5	+3,5	134,2	+0,5	+3,5
Giu	137,1	+0,4	+3,8	136,6	+0,4	+3,9	135,8	+0,4	+3,8	134,8	+0,4	+3,8
Lug	137,8	+0,5	+4,1	137,2	+0,4	+4,0	136,4	+0,4	+4,0	135,4	+0,4	+4,0
Ago	138,0	+0,1	+4,1	137,4	+0,1	+4,0	136,6	+0,1	+4,0	135,5	+0,1	+3,9
Set	137,6	-0,3	+3,8	137,0	-0,3	+3,7	136,2	-0,3	+3,7	135,2	-0,2	+3,7
Ott	137,6	+0,0	+3,5	137,0	+0,0	+3,4	136,2	+0,0	+3,3	135,2	+0,0	+3,4
Nov	137,1	-0,4	+2,7	136,5	-0,4	+2,6	135,7	-0,4	+2,6	134,7	-0,4	+2,6
Dic	136,9	-0,1	+2,2	136,3	-0,1	+2,2	135,5	-0,1	+2,1	134,5	-0,1	+2,0
<b>ANNO 2009</b>												
Gen	136,7	-0,1	+1,6	136,1	-0,1	+1,6	135,3	-0,1	+1,6	134,2	-0,2	+1,5
Feb	137,0	+0,2	+1,6	136,4	+0,2	+1,6	135,6	+0,2	+1,6	134,5	+0,2	+1,5
Mar	137,1	+0,1	+1,2	136,4	+0,0	+1,1	135,7	+0,1	+1,1	134,5	+0,0	+1,0
Apr	137,4	+0,2	+1,2	136,7	+0,2	+1,1	136,0	+0,2	+1,1	134,8	+0,2	+1,0
Mag	137,7	+0,2	+0,9	137,0	+0,2	+0,7	136,3	+0,2	+0,8	135,1	+0,2	+0,7
Giu	137,8	+0,1	+0,5	137,2	+0,1	+0,4	136,5	+0,1	+0,5	135,3	+0,1	+0,4
Lug	137,8	+0,0	+0,0	137,2	+0,0	+0,0	136,5	+0,0	+0,1	135,3	+0,0	-0,1
Ago	138,2	+0,3	+0,1	137,6	+0,3	+0,1	136,7	+0,3	+0,2	135,8	+0,4	+0,2
Set	137,9	-0,2	+0,2	137,2	-0,3	+0,1	136,6	-0,2	+0,3	135,4	-0,3	+0,1
Ott	138,0	+0,1	+0,3	137,3	+0,1	+0,2	136,6	+0,0	+0,3	135,5	+0,1	+0,2
Nov	138,0	+0,0	+0,7	137,4	+0,1	+0,7	136,8	+0,1	+0,8	135,6	+0,1	+0,7
Dic	138,3	+0,2	+1,0	137,6	+0,1	+1,0	137,1	+0,2	+1,2	135,8	+0,1	+1,0
<b>ANNO 2010</b>												
Gen	138,5	+0,1	+1,3	137,8	+0,1	+1,2	137,3	+0,1	+1,5	136,0	+0,1	+1,3
Feb	138,6	+0,1	+1,2	137,9	+0,1	+1,1	137,4	+0,1	+1,3	136,2	+0,1	+1,3
Mar	139,0	+0,3	+1,4	138,2	+0,2	+1,3	137,7	+0,2	+1,5	136,5	+0,2	+1,5
Apr	139,5	+0,4	+1,5	138,8	+0,4	+1,5	138,2	+0,4	+1,6	137,0	+0,4	+1,6

**Variazione % rispetto al mese precedente indice NIC con tabacchi**



## **OSSERVATORIO PREZZI E TARIFFE - Città di Ferrara** **Maggio 2010 (dati provvisori)**

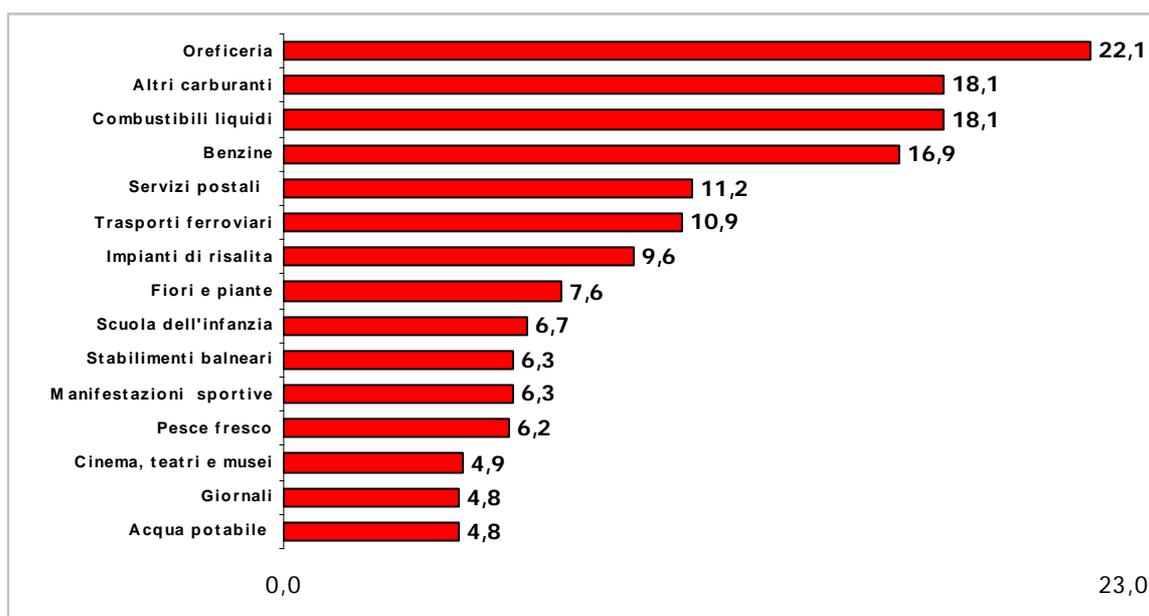
La seconda parte di questo fascicolo offre dati e analisi sulle più recenti dinamiche dei prezzi e dei mercati ed è curata dall'Osservatorio dei prezzi e delle tariffe della città di Ferrara.

Una prima sezione è dedicata all'analisi dei beni e dei servizi che hanno pesato di più sull'inflazione (top) e di quelli che, viceversa, hanno contribuito maggiormente a contenere l'aumento complessivo dei prezzi (bottom) a Ferrara.

### **I PREZZI PIU' "CALDI": I prodotti che hanno avuto i maggiori incrementi di prezzo rispetto al mese precedente e all'anno precedente**

Descrizione prodotto	Peso	VARIAZIONI	
		mese prec.	anno prec.
Oreficeria	3081	5,8	22,1
Supporti per registrazione suoni ed immagini	1309	5,4	-0,5
Fiori e piante	5249	4,6	7,6
Combustibili liquidi	2863	3,6	18,1
Impianti di risalita	1623	3,5	9,6
Altri servizi alloggio	3540	2,8	1,7
Stabilimenti balneari	2754	2,4	6,3
Altri utensili in plastica	1278	2,1	1,7
Altri carburanti	15552	2,0	18,1
Riparazione di elettrodomestici	913	1,8	1,8
Servizi di trasloco	1489	1,7	3,0
Periodici	7297	1,6	2,1
Spese condominiali	7571	1,4	-3,7
Trasporti marittimi e per vie d'acqua interne	1430	1,3	-3,5
Apparecchi per il trattamento dell'informazione	3138	1,3	-0,4
Fotocopie, inserzioni	1019	1,0	1,9
Mobili ed altri articoli di arredamento	33529	0,9	2,5
Benzine	14271	0,9	16,9

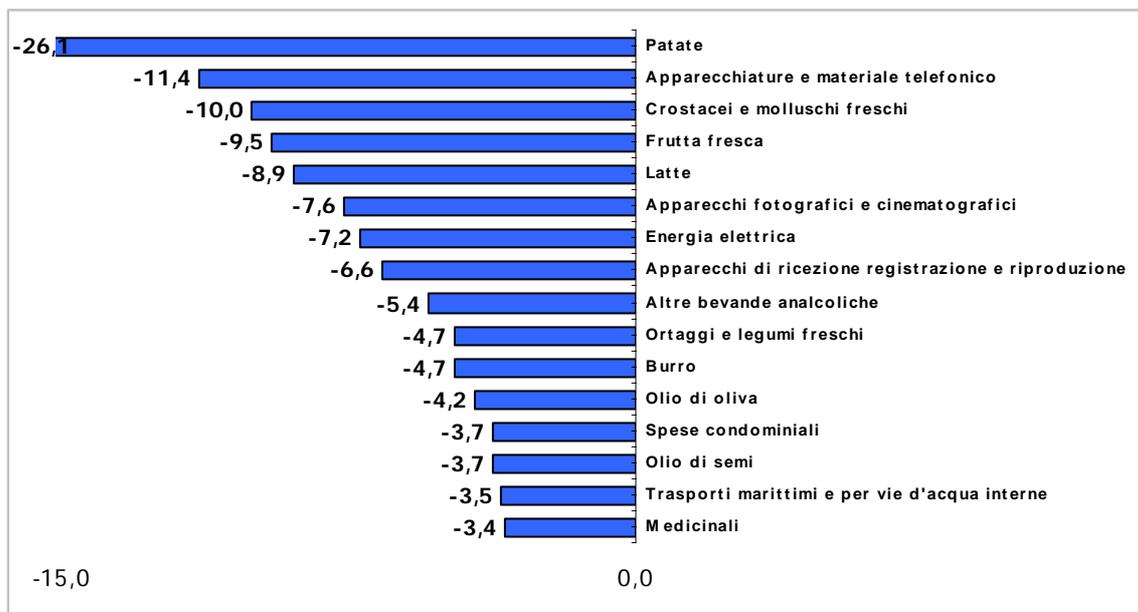
Descrizione prodotto	Peso	VARIAZIONI	
		anno prec.	mese prec.
Oreficeria	3081	22,1	5,8
Combustibili liquidi	2863	18,1	3,6
Altri carburanti	15552	18,1	2,0
Benzine	14271	16,9	0,9
Servizi postali	1297	11,2	
Trasporti ferroviari	3714	10,9	
Impianti di risalita	1623	9,6	3,5
Fiori e piante	5249	7,6	4,6
Scuola dell'infanzia	860	6,7	
Manifestazioni sportive	1421	6,3	
Stabilimenti balneari	2754	6,3	2,4
Pesce fresco	2490	6,2	-0,5
Cinema, teatri e musei	3859	4,9	
Acqua potabile	6666	4,8	
Giornali	2524	4,8	-0,4
Combustibili solidi	188	4,7	
Riparazioni d'abbigliamento	91	4,5	
Servizi di riparazione e manutenzione della	11500	4,1	0,6



**I PREZZI PIU' "FREDDI": I prodotti che hanno avuto le maggiori diminuzioni di prezzo rispetto al mese precedente e all'anno precedente**

Descrizione prodotto	Peso	VARIAZIONI	
		mese prec.	anno prec.
Trasporti aerei	7064	-10,7	1,3
Giochi e giocattoli	3553	-9,9	-3,1
Alberghi	35910	-7,6	-1,6
Pacchetti vacanza tutto compreso	4495	-7,4	-0,1
Carni preparate e conservate	457	-3,4	-2,8
Confetture, marmellate e miele	457	-2,8	-1,0
Crostacei e molluschi freschi	816	-2,6	-10,0
Apparecchiature e materiale telefonico	6381	-2,6	-11,4
Patate	1772	-2,5	-26,1
Articoli di cartoleria	1308	-2,5	-0,4
Derivati del latte	1997	-2,4	-3,1
Crostacei e molluschi surgelati	62	-2,2	-2,1
Latte	4827	-2,0	-8,9
Apparecchi fotografici e cinematografici	781	-2,0	-7,6
Ortaggi e legumi freschi	10802	-1,6	-4,7
Prodotti per igiene personale	2387	-1,5	-1,6

Descrizione prodotto	Peso	VARIAZIONI	
		anno prec.	mese prec.
Patate	1772	-26,1	-2,5
Apparecchiature e materiale telefonico	6381	-11,4	-2,6
Crostacei e molluschi freschi	816	-10,0	-2,6
Frutta fresca	8863	-9,5	-0,8
Latte	4827	-8,9	-2,0
Apparecchi fotografici e cinematografici	781	-7,6	-2,0
Energia elettrica	10401	-7,2	
Apparecchi di ricezione registrazione e riproduzione	4374	-6,6	
Altre bevande analcoliche	975	-5,4	0,7
Burro	609	-4,7	-0,3
Ortaggi e legumi freschi	10802	-4,7	-1,6
Olio di oliva	3970	-4,2	0,8
Olio di semi	706	-3,7	-0,4
Spese condominiali	7571	-3,7	1,4
Trasporti marittimi e per vie d'acqua interne	1430	-3,5	1,3
Medicinali	24509	-3,4	-0,4



Al fine di favorire la diffusione e l'utilizzazione dei dati e delle informazioni è consentita la riproduzione parziale o totale del contenuto della presente pubblicazione, con citazione della fonte: **Sistan, Comune di Ferrara, Statistica.**

Per ulteriori informazioni:  
 Ufficio STATISTICA  
 Via Boccaleone 19 – 44121 FERRARA  
 Tel.0532-419 995, Fax 0532-419 972.  
 E-mail: [statistica@comune.fe.it](mailto:statistica@comune.fe.it)  
<http://www.comune.fe.it/statistica>

Responsabile: *Pierina Pellegrini* - Staff: *Stefania Agostini, Caterina Malucelli, Micaela Pora, Claudia Roversi, Michele Siviero*

La prossima anticipazione dell'indice dei prezzi per la Città di Ferrara sarà diffusa il 30 giugno 2010 alle ore 11.00